

Leipziger Tageblatt

und
Handels-Zeitung

Amtsblatt des Rates und des Polizeiamtes der Stadt Leipzig

Nr. 340

Hauptschriftleiter: Dr. Ewerth, Leipzig

Sonnabend, den 6. Juli

Verlag: Dr. Reinhold & Co., Leipzig

1918

Erhöhte Gefechtstätigkeit bei Reims

15 000 Tonnen im Mittelmeer versenkt

wb. Berlin, 5. Juli. (Amtlich.) Eines unserer im Mittelmeer operierenden U-Boote unter Führung des Oberleutnants zur See Ehrenberger versenkte aus stark gesicherten Geleitzügen

einer wertvolle Dampfer von rund fünfzehntausend Br.-Reg.-T.

Ein fünfter Dampfer von etwa fünfzehntausend Tonnen wurde durch Torpedoschuss schwer beschädigt, vermochte aber wahrscheinlich einen nahen Hafen zu erreichen.

Der Chef des Admirallabes der Marine.

In seiner Edinburger Rede hatte Lloyd George ausgesprochen, daß das Unterseeboot für England keine Bedrohung mehr, aber noch eine Bedrohung sei. Im "Daily Chronicle" schreibt der bekannte Marinesachmann Arthur Pollen hierzu: "Der wirtschaftliche Verlust, die Verzettelung von Plänen und die unserm militärischen Vorgehen bereite die Bedrohung, das alles sind höchst sichtbare Nachteile. Die Bedrohung ist daher noch einem gewöhnlichen Ausbruch zum mindesten eine furchtbare Bedrohung und in der Tat so schlimm, daß man sich fragen muß, ob sich erwarten läßt, daß die Maßregeln, die dem Unterseeboot als einer Bedrohung ein Ende gemacht haben, ihm überhaupt den Karren zu machen vermögen."

Zürich, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht.) Die "Neue Zürcher Zeitung" meldet aus Havanna: Die Zucker- und Tabakindustriellen

der Insel Cuba versprechen eine Prämie von 2000 Dollar jedem Handelsboot, das unweit der amerikanischen Küste eine deutsche U-Boot versenkt.

Der deutsche Heeresbericht

Amtlich. Großes Hauptquartier, 6. Juli.

Westlicher Kriegsschauplatz

Heeresgruppe Kronprinz Rupprecht.

Mehrere Angriffsversuche des Feindes westlich von Langemarck scheiterten. In dem Kampfschlacht südlich der Somme blieb die Artilleriedisziplin fast über gesiegt. Am Abend lebte sie auch an der übrigen Heeresgruppenfront auf.

Heeresgruppe Deutscher Kronprinz.

Wischen Aisne und Marne und südwestlich von Reims zeitweilig erhöhte Gefechtstätigkeit. Stärkere Vorstöße des Feindes gegen den Elignon-Abschnitt wurden abgewiesen.

Leutnant Volle errang seinen 20. Luftsieg.

Der Erste Generalquartiermeister.
Ludendorff. (W. L. B.)

Deutsch-Bulgarisches

Nach einer heute morgen mitgeteilten Nachricht aus Sofia hat dort eine Bemerkung des Staatssekretärs von Kühnemann über die Marchegrenze verklungen. Der Staatssekretär hatte gesagt, daß der bulgarisch-türkische Vertrag über diese Grenze gewisser Änderungen bedürfe, die die Türken wünschen, da er seinerzeit mit eigner Hand abgeschlossen worden sei. Das erinnert uns daran, daß vor kurzem ein hohes Blatt durch einen Aufsatz über Radollawow's Erbherrschaft ebenfalls in bulgarischen Kreisen Unwillen erregt hat. Im Zusammenhang damit erhalten wir von besonderer, nicht rein privater, bulgarischer Seite eine längere Zuschrift, die sich gegen jenen Artikel richtete. Wenn wir einiges aus dieser Zuschrift wiedergeben, so geschieht es deshalb, weil wir darin einige interessante Belege für die bulgarische Denkweise finden, die immer besser kennen zu lernen nötig für uns alle von Wichtigkeit ist. Dagegen halten wir es nicht für angängig, daß eine deutsche Zeitung scharfe Angriffe gegen ein anderes deutsches Blatt, die von fremdländischer, wenn auch sehr geschickter verbündeter Seite erhoben werden, übermittelt. Die Zuschrift meint freilich, ihrerseits Angriffe abwehren zu müssen. Dennoch verträgt es sich nicht mit unseren Begriffen von nationaler Tatkraft, auch nur eine Abwehr gegen eine andere deutsche Zeitung ohne weiteres widerzugeben, in der der verbündete Herr Verfasser so weit geht, auszusprechen, daß der bulgarische Leiter jenes deutschen Artikels auf den Gedanken kommen müsse, der Autor sei von einem Feinde des Verbundes inspiriert worden. Gerade ein Mitglied des bulgarischen Volkes, dessen ausgeprägtes nationales Empfinden bekannt ist, wird unsere Haltung verstehen können. Im übrigen sind die Ausführungen des Herrn Einharders, wie gesagt, allgemein interessant genug, daß wir sie, von allem Polemischen entkleidet, in ihren wesentlichen Teilen hier wiedergeben möchten. Sie können helfen, die deutsche Offensichtlichkeit über bulgarische Stimmungen aufzuklären.

In dem mehrfach genannten deutschen Artikel war von Ernährungsschwierigkeiten die Rede, die der Nachfolger Radollawows in seinem Lande vorfinde. Dazu sagt unsere Zuschrift überraschend scharf:

1. Ernährungsschwierigkeiten. Sowohl das Volk als auch der Soldat sind der Meinung, daß die heutigen Ernährungsschwierigkeiten in Bulgarien darauf zurückzuführen sind, daß Bulgarien den Verbündeten Deutschland und der Türkei viel mehr Getreide gegeben hat, als es eigentlich sein sollte. . . . Dann heißt es weiter:

2. In der Dobrudscha-Angelegenheit mußte der bulgarische Soldat zu dem Gedanken kommen, daß Bulgarien die Dobrudscha mit Geld bezahlt habe und das vergossene Blut gar nicht in Betracht gezogen würde. Nun, wir wissen, daß die Teilung der Dobrudscha lediglich eine vorläufige Zweckmäßigkeitssache darf, die sicher nicht von langer Dauer sein wird und auch nicht sein soll. Man sieht abermals, es fehlt dem bulgarischen Autor nicht an Schärfe. Er fährt fort:

3. 1916 bei der Niederlage Sarrais hatte das bulgarische Heer den Befrei erhalten, den Feind nur so zu verfolgen, daß der bulgarische Soldat nicht die griechische Grenze überschreite. Eine Verfolgung, wie sie eigentlich in der Natur der Sache gelegen hätte, war also vollständig ausgeschlossen; ein griechischer Grenzjäger war also für den bulgarischen Verfolger das Zeichen, daß er nichts weiter unternehmen dürfe. Diese Meinung ist im ganzen Volk und Heer verbreitet. Ob sie wirklich berechtigt ist oder nicht, kann ich heute nicht sagen. Punkt 4 und 5 handeln von griechisch-bulgarischen Kämpfen.

4. Über die bulgarisch-türkischen Beziehungen betrifft Maritchal beim Grenzberichtungen hervorruft sowohl im Heer als auch im Volk folgende Meinung. Gerade wie im Balkankrieg sich Ruhland für den Vertrag zwischen Bulgarien und Serbien verbürgte, so wird jetzt von Deutschland aus derselbe Weg verfolgt. Der Vertrag, der zwischen der Türkei und Bulgarien wegen der Grenzberichtigungen geschlossen wurde, wird jetzt von Deutschland einfach nicht mehr anerkannt (?) und Bulgarien hat nach dem Vorfall in der Dobrudscha keine Garantie mehr, daß es tatsächlich auch das erhält, was es zu bekommen hat. (?) Ob diese Ansicht wahr ist, muß dahingestellt werden. Bei Beurteilung des Standpunktes der bulgarischen Staatsmänner und bei vorkommenden Reibungen sollte man vor allen Dingen nicht außer acht lassen, daß der deutsche Soldat in den Krieg gegangen ist, um lediglich die Grenzen seines Vaterlandes zu verteidigen, der bulgarische dagegen darum, die auf dem Berliner Kongress auseinandergerissenen bulgarischen Volksteile wieder zu vereinen. Man muß also auch bei den Aspirationen mit zweierlei Maßstäben messen. Nach diesen sehr kräftigen Auslassungen folgen nicht minder entschiedene Schlussfolgerungen:

Die Quintessenz des Leipziger Artikels wird nun der Bulgare in folgender Weise zusammenstellen:

1. Man will durch diesen Artikel in Deutschland von vornherein eine ungünstige Stimmung für die neue Regierung vorbereiten.

2. Man sagt in Deutschland, daß ohne Bulgarien die Ziele genau so erreicht werden können, jedoch nicht ohne Griechenland, ergo: gegebenenfalls kann man lieber Bulgarien fallen lassen und mit Griechenland gehen. — Das scheint uns nun wirklich bloße Gespensterfahrt zu sein. An solche Dinge denkt in Deutschland wohl kein Mensch, wahrscheinlich auch nicht der Verfasser des bestrittenen Artikels.

3. Bulgarien hilft sich wohl ein, daß es die Wirtschaftsrücke für den Orient sei; Deutschland könnte auch einen anderen Weg

Nikolaj Nikolajewitsch in Kiew?

Basel, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht.) Die "Neue Korrespondenz" meldet aus Kiew, dort habe eine Konferenz zwischen früheren Mitgliedern der Reichsduma und anderen Politikern stattgefunden. Auch der Großfürst Nikolai Nikolajewitsch hat inkognito Kiew besucht und mit Skoropadsky konferiert.

*

Basel, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht.) Die "Neue Korrespondenz" meldet aus Petersburg, daß Skoropadsky bei Deutschland vorstellig wurde, um Truppenstärkungen zu erlangen, vor allem für die Garnison Kiew. Die Zahl der bewaffneten Männer erreiche 100 000.

Basel, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht.) Nach Petersburger Meldungen marschierten zahlreiche polnisch-slowakische Truppenabteilungen nach der Murmanské, wo in den letzten Tagen blutige Zusammenstöße zwischen den dort befindlichen Entente-truppen und den Roten Gardes stattfanden.

Hag, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht.) Eine verzögerte, vom 15. Juni datierte Antwortmeldung aus Moskau sagt: Murmanské hat aus den neuen den Befrei über die Sowjettruppen übernommen. Die Sowjet der Kreise der Sowjet ist ein neuer Bruch entstanden. Die Sowjet der rechten Partei und die Minderheitssozialisten sind von dem zentralen austreibenden Ausschluß der Sowjet ausgeschlossen worden. Die anderen Parteien opponieren gegen diese Ausschließung, da sie die Stellung der Sowjet schwäche.

Irchusk in den Händen der Tschecho-Slowaken?

Hag, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht.) Reuter erfährt, daß sonst britische Meldungen aus Irchusk die Tschecho-Slowaken die Bosphorus vollständig besiegeln haben. Sie besetzen Kondinsk östlich vom Baikalsee. Die Bosphorus müßten Irchusk aufgeben.

Englischer Handelsneid gegen Japan

Basel, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht.) Auf eine Anfrage wegen der Verleihung von Bergwerksschulen im Jangtse-Gebiet an die Japaner gab Lord Robert Cecil die schriftliche Antwort, daß man noch keine amtliche Kenntnis von dem Abschluß des Abkommen habe. Er hoffte hingegen, daß Jangtse-Gebiet sei allerdings immer von der englischen Regierung als englische Interessensphäre betrachtet werden. Sei aber der Meinung, daß der Begriff Interessensphäre nicht so weit gefasst werden dürfe, daß er gegen den Grundzweck der offenen See verstoße.

Zürich, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht.) Laut der Schweizer Presseinformation wird aus Washington berichtet, daß gegenwärtig im amerikanischen Heer 186 000 Neger unter den Waffen stehen. Man rechnet in den Vereinigten Staaten davon, 90 000 schwarze Soldaten an die Front in Frankreich und Flandern baldmöglichst schicken zu können.

Christiania, 6. Juli. (Drahtbericht.) Der Berichterstatter der "Dtsch. Ztg." berichtet, daß nicht die englischen Konjunktur, sondern in erster Linie die Amerikaner die Alleinherrschaft auf Island ausüben wollen, um Island als Zentralelement ihres Überseehandels zu eignen. Sie beschlossen beispielweise islandisches Holz, verweigern die Anfahrt nach Dänemark und vertrieben auch die Seehäfen der dänisch-norwegischen Minderheit. Die wirtschaftlichen Interessen sind wichtig, als Dokument der imperialistischen Pläne anzusehen.

wählen, nämlich den Weg durch die Ukraine." — Auch das ist wohl nur eine etwas bissig geprägte Formel. Endlich schließt die Zuschrift:

Zur Auskündigung möchte ich noch anfügen, daß jeder Ministerpräsident sich nach der Reichskanzler, die ihm die Kammer gibt, richten möge. Da Malinow mit der Kammer regiert, die das deutsch-bürgarische Bündnis geschlossen hat, so ist es auch ein Ding der Unmöglichkeit, daß er eine neue Richtung eintreten kann.

Diesen leichten Satz begründen wir um so mehr, als wir im vorigen nicht überall der Meinung des bulgarischen Herrn Verfassers beitreten konnten. In der Tat scheint uns das Bündnis nicht nur von deutscher, sondern auch von bulgarischer Seite denn doch sicherer begründet zu sein, als daß es durch Verstimmungen ob eines einzelnen Zeitungsmärktes erschüttert werden könnte. Man darf auf beiden Seiten nicht über Kleinigkeiten die Nerven verlieren. Der Krieg sollte uns alle etwas abhärtet haben. Wie es ein Zeichen von Stärke ist, daß innerhalb des deutschen Volkes während des Krieges innere Gegensätze unbeschadet der Kampfkraft ausgeschlossen werden können, so sollte es auch im ganzen Bündne ein Zeichen von Stärke sein, daß man sich gegenseitig ohne Empfindlichkeit die Meinung sagen kann. Es wird in diesem Kriege genug gelogen, und es ist gut, wenn zwischen Bundesgenossen nicht nur gelogen wird, "aus Rücksicht auf den Einindruck beim Feinde." Es steht lange nicht so ähnlich mit der Wahrheit, wie ängstliche Gemüter meinen. So wird auch eine kleine Polemik unter Bundesgenossen verständigen Leuten drüber beim Gegner noch nichts zu hoffen geben. Darauf haben wir die Spieß hier ohne Einseitigkeit offen zu behandeln geküsst, damit deutsche Leser etwas mehr von den Ausschreibungen der Verbündeten erfahren, als gemeinhin geschieht. Manchem Leser wird der kleine Einblitz lehrreich gewesen sein, und insofern sind wir dem Herren Einforderer dankbar.

Das Programm des Zentrums

Berlin, 6. Juli. (Drahtbericht unserer Berliner Schriftleitung.) Vor ein paar Tagen berichteten wir hier, daß der Reichsausschuß der Zentrumspartei Ausgang Juni eine Logung abgehalten habe, dabei die Gründung eines Zentralbüros in Berlin beschlossen hat und neue Richtlinien dazu. Diese neuen Richtlinien, also das Programm der Zentrumspartei, werden nunmehr veröffentlicht. In der Hauptsache sind es gute alte Bekannte, und man kann auch nicht sagen, daß die Formulierung, wo sie bislang unklar war, nunmehr klar geworden wäre. Das gilt insbesondere von der Wahlrechtsfrage, von der es heißt, das Zentrum erstrebe volkstümliche und freiheitliche Ausgestaltung der Verfassung. Die "Germania" behauptet: was das für Preußen heißt, nachdem jetzt seit Monaten der Kampf ums gleiche Wahlrecht gehe, sei ohne weiteres klar. Dieser Aufstellung möchten wir doch nicht so ohne weiteres beitreten. Die Wendung ist ja leider einig, doch auch die Herren um den Grafen Spee von sich aus bekennen können, daß sie auf eine volkstümliche und freiheitliche Ausgestaltung der preußischen Verfassung hinstreben. In der auswärtigen Politik fordert das neue Zentrumsprogramm die Sicherung und den Ausbau der deutschen Weltstellung in jeder Hinsicht und ein Kolonialgebiet, das den deutschen Wirtschaftsbedürfnissen genügt, und für die Zeit nach dem Kriege eine Reform des Völkerrechts noch christlichen Grundschlusses. Und natürlich auch die vollkommen, durch völkervergleichende Bürgschaften gesicherte Unabhängigkeit des "Heiligen Stuhls", die bislang noch in keinem Zentrumsprogramm gefehlt hat, und mit der man sich nach den Erfahrungen dieses Krieges vielleicht mehr befrieden wird als zuvor.

Unser Ernährungssystem

Der dem Reichstag zugegangene weitere Nachtrag zum mündlichen Bericht des Ernährungsausschusses zur Denkschrift über wirtschaftliche Maßnahmen enthält die im Ausschuß erarbeitete Logung der Volksernährung. Die Ausprache im Ausschuß hat ergeben, daß eine größere Anzahl von Parteien sich der Überzeugung nicht mehr verschliebt, daß das gegenwärtige System der Volksversorgung, für dessen Einführung im Anfang des Krieges gute Gründe politischer und physiologischer Natur bestanden haben, nunmehr nicht mehr fortgesetzt werden kann und darf. Es sei an der Zeit gewisse Änderungen daran vorzunehmen. Es wird in Vorschlag gebracht, den sog. kleinen Schlechthandel, durch den zu sehr hohe, im verborgenen geforderten und gezahlten Marktpreisen bedrohliche

Warenmengen umgesetzt werden, legitim zu machen. Die Folge werde sein, daß die hohen Preise sinken würden. Ein weiterer Vorschlag geht dahin, daß nur ein Teil der Erzeugnisse, insbesondere das Brotgetreide, behaft Sicherstellung der Versorgung der Bevölkerung beschlagenbleibt, das übrige Brotgetreide dagegen völlig freigegeben werden soll. Um diese übergiebelnden Mengen zu erhalten, müsse dem Wecker ein Preis geboten werden, der den für die abgussernden Mengen zu zahlenden Preis um die Hälfte übersteigt.

Politische Nachrichten

* Der Zentralvorstand der Grund- und Handelskammer Deutschlands hält vom 10. bis 12. August in Dresden eine Kriegstagung ab.

* Der der Generaldirektion der Staatsseidenbahnen beigeordnete Eisenbahndirektor hielt am 4. Juli in Dresden unter dem Vorstoß des Präsidenten der Generaldirektion, Dr. Ing. Ulrich, seine 76. Sitzung ab. Den hauptsächlichen Gegenstand der Tagesordnung bildete die geplante Erhöhung des Mindestgewinns der Hauptbahnen im Deutschen Eisenbahn-Gütertarif, der der Eisenbahndirektion mit Vorbehalt hinsichtlich der Regelung im einzelnen zustimmt.

* "Borschke am preußischen Beamte zum Einkauf von Wintervorräten." Die Norddeutsche Allgemeine Zeitung schreibt: Wie in den früheren Jahren und durch Anordnung des Reichskanzlers und durch gemeinschaftlichen Erlass der Agl. Preuß. Minister der Finanzen und des Innern die Behörden auch in diesem Jahre ermächtigt worden, den Reichs- und preußischen Staatsbeamten und deren im Reichs- oder Staatsdienste ständig beschäftigten Lohnangestellten und Arbeitern zum Einkauf von Wintervorräten an Heizmaterial, Kartoffeln, Gemüse und Obst sowie ländlichem Gehöft- oder Lohnwirtschaft zu gestatten.

* Die Vorbesprechungen über die Donau-Akte. Die "Bayerische Staatszeitung" bemerkt zu der in der letzten Woche in Berlin abgehalteten Beratung über die Donauabschiffungs-Akte, daß es dabei lediglich um Vorbesprechungen zwischen Deutschland und Österreich-Ungarn gehandelt habe, wie sie zur Sicherung eines so großen und schwierigen Vertragswerks unumgänglich notwendig sind. An diesen Vorbesprechungen waren auf deutscher Seite auch Bayern und Württemberg beteiligt. Unterstellt davon bleibt die Beschlüsse, daß der Abschluß der Akte zwischen den beteiligten Uferstaaten in München erfolgen soll.

* Erweiterung der ersten badischen Kammer. Die Erste badische Kammer beschloß sich mit den von der zweiten Kammer gefassten Beschlüssen zur Erweiterung der Ersten Kammer und genehmigte dabei die Zugabeung von zwei Arbeiterverstern, Vermehrung der städtischen Vertreter und der Handelskammern und Gewährung der Stellvertretungsrechte für den Erzbischof und den evangelischen Prälaten. Abgelehnt wurde ein Antrag auf Verminderung der Abgeordneten in der Ersten Kammer.

* Der badische Staatsminister unbedingt für das gleiche Wahlrecht. Anlässlich einer Wahlrechtsdebatte in der badischen Ersten Kammer erklärte Staatsminister v. Bodman: "Das gleiche Wahlrecht, das Freiburg in Esslingen angefordert hat, halte ich für eine unbedingte Notwendigkeit und für einen wichtigen Bestandteil unserer öffentlichen Einrichtungen. Alle Gegenläufe, die zwischen Armen und Reichen bestehen, werden vermieden durch das Bewußtsein, daß wenigstens in der Tätigkeit für das öffentliche Leben die Staatsbürgertum einander gleichgestellt sind. Das Staatsbewußtsein, das wir vielfach bei den Massen vermisst haben, und das in der Zeit der höchsten Gefahr so schön vornagebrochen ist, hat eine seiner wesentlichen Wurzeln in dem gleichen Wahlrecht, und deshalb glaube ich, sollten wir an dieser Grundlage nicht rütteln."

* Vertreter der Rigaschen Stadtverordnetenversammlung hatten sich, wie die Baltisch-Litauischen Mittelstimmen berichten, an den Oberbefehlshaber Ost mit der Bitte gewandt, die bei Hindenburg-Offensive im Jahre 1915 von den Russen aus Riga fortgeschafften Maschinen von industriellen Anlagen, deren Wert nach vielen Millionen steht, unter den Schutz des Deutschen Reiches zu stellen und ihre Rückführung zu ermöglichen. Nach dem Besuch, den die Rigasche Stadtverordnetenversammlung jetzt vom Oberbefehlshaber Ost erhalten hat, hat das Auswärtige Amt nunmehr den Rechtsanwalt Magg aus dem deutschen Gesetztröger in Moskau mit dem Antrag beigegeben, die Rückführung der verschleppten Werke zu betreiben.

* Gründung einer sozialistischen Akademie in Rußland. "Rusche Sljomo" vom 2. Juli teilt mit, daß im Rote der Volkskommissare die Gründung einer sozialistischen Akademie erwogen wurde. Einstimmig wurde zu Mitgliedern ernannt: Sudarm, Largin, Stafanow, Radew, Klosanow, Bogdanow und Lenin (dieser lehnte ab). Das Deutschland wurde gewählt: Rosa Luxemburg, Georg Ledebour, Karl Rautschi, Franz Mehring, Karl Liebknecht; aus Österreich wurden gewählt: Otto Bauer. Die gleichfalls als Mitglieder erschienenen Russen Koni, Krapskin und Plechanow lehnten kategorisch ab.

Schauspieler und Vortragkünstler

Von
Eduard Fialtschens. *

Eine Vortragkunst als sozusagen eigenen Beruf wie heute gab es in diesem Umfang früher nicht. Die Vortragenden waren zumeist Schauspieler, und was sie vortrugen, trugen sie, nebenamtlich, in dem ihnen geläufigen Theaterstil vor. Selbstverständlich bestimmte dieser dann auch ihr ganzes jeweiliges Programm. Und das blieb so, und das ist zum größten Teil auch heute noch so. Das große Publikum aber, da es nie oder nur ganz selten einmal eine andere Aufführung zu hören bekommt, ist daher, durchaus erstaunlicherweise, auf diesen Ton eingekettet . . . es ist ihm gewohnt, vermag ihm gewissermaßen zu bewerten, klassisch und bestückt und bestimmt dadurch den Vortragenden immer weiter in dieser Richtung, denn es hat überhaupt keine andere Vergleichsmöglichkeit, als die Kunst des Schauspielers auf der Bühne.

Und hier liegt vielleicht das noch kaum wirklich gewordene, aber gar nicht doch genug einzuschätzende Hauptverdienst Milans . . . ein Verdienst, das den Kranz, den er sich errungen hat, auch über sein Großhaus unverkennbar und frisch erhalten wird . . . das Verständnis nämlich: einen Maßstab, eine Vergleichsmöglichkeit geschaffen zu haben, die den offenen Beweis erbringt, daß Theater und Vortragssaal etwas Grundsätzliches ist, etwas so Grundverschiedenes ist, etwas so Grundverschiedenes ist, wie Oper und Konzertsaal, wie Dialog und Monolog, wie Drama und Lyrik (vom Gesichtsprisma ihrer Wiedergabe aus). Beides ist so zweitlich, wie Orchestermusik und Kammermusik, wie Freskomalerie und Radierung.

Was ich damit berühren möchte, betrifft nicht unsere Schauspielkunst also solche, die nicht völlig außerhalb der Fragen, um die es sich hier handelt. Es betrifft lediglich den Vortrag von Gedichten durch Schauspieler und durch solche, die es ihnen dabei nachtragen.

Der Schauspieler ist Schauspieler und bleibt es. Er ist auf Theater und Theatertreibung eingedacht und eingebaut, auf Aufführung, Kostüm und Körperlichkeit eines sich in Wort und Bewegung lebhaft gebenden Menschen. Ein Gedicht jedoch, zumal ein rein lyrisches Gedicht steht seinem innersten Wesen noch in geradem Gegensatz dazu. Was auf der Bühne vor sich geht, ist die von sichtbarem Hin und Her begleitete, sich in Handlung umfassende Stimmung oder Willensäußerung eines Menschen, den wir lebhaftig vor Augen haben . . . die Stimmung eines lyrischen Liedes oder eines Gedankengedichts, ebenso aber das Geschehnis einer Ballade spielt sich unmittelbar, rein gedankenbildhaft auf der Bühne unseres Empfindungs- und Vortragsvermögens in uns selbst ab, unendlich vereinfacht und vereitelt.

Und das ist nur der größte und äußerliche Punkt. Der Schauspieler jedoch ist wie gesagt, durchweg auf Kostüm, Aufführung und Orchester eingestellt. Er wird es ipso facto immer versuchen, auch ein Gedicht so zu verstehen und es möglichst kostüm-, kulisien- und orchesterhaft zu gestalten, d. h. möglichst bühnenmäsig und dramatisch. Ja er kann gar nicht anders und überlebt dabei völlig, wie unmöglich es im Grunde ist, die Vortragssart eines drei- und fünfjährigen abendlangen Werkes

*) Wir entnehmen diese vorzügliche Darstellung eines aktuellen künstlerischen Problems einem härtlich bei Egon Fialtschens & Co., Berlin, erschienenen Vortrage Ego Fialtschens, den er im vergangenen Jahre bei der Gedächtnissfeier für Emil Milan in der Aula der Berliner Universität gehalten hat.

auf Schöpfungen zu übertragen, die nur annäherndweise einmal fünf Seiten umfassen und durchschnittlich kaum länger als fünf Strophen sind. Insofern ein Wesensunterschied vorliegt, sei hier nicht erörtert. Der Gedantschied jedoch ist jedenfalls so groß, daß er beinahe auch einem Wesensunterschied gleichkommt.

Es gibt ja nun eine erhebliche Anzahl von Gedichten namenlich erhabender Gattung, die vom Dichter selbst in sozusagen dramatisch-belebter Richtung gedacht und gegeben sind, wie z. B. der schon erwähnte "Archibald Douglas" oder "Bürger Leonore" oder Goethes "Erhöhung". Auch solchen Gedichten gegenüber aber ist mit allem Nachdruck zu betonen, daß auch sie nur in Zwiespielform gefaßt kleine dichterische Gestaltungen sind, die keineswegs mit der brutalen Graffitik gegeben werden dürfen, mit der der Schauspieler auf der Bühne eine Rolle spielen mag. Die weitauß größere Mehrzahl von Gedichten aber fällt in das Gebiet der Stimmungss- und der Gedankenlyrik und für diese ist die Art des Schauspielers in keiner Weise zuständig.

Den schlagendsten Beweis dafür hat Milan erbracht. Er hat, aller anfänglichen Ablehnung trotzend, durch sein Können erwiesen, daß es nicht nur ohne das geht, was der Schauspieler als unerlässlich betrachtet und worauf er sich so viel jugezt hat, sondern daß seine, Milans, Art für lyrische und erzählende Dichtung die überdaupt einzige möglich ist. Er ist über den Schauspieler hinaus zum Dichter gegangen und hat die Linie aufgenommen, in der der Dichter selbst gesprochen haben würde. Ja, er ging noch weiter. Er versucht den Dichter im Augeblick seines Schaffens zu geben, wie Klinger seinen Beobachter. Er versucht ein Gedicht möglichst aus der Stimmung seines Urteilskehrs heraus vor uns aufzuholen zu lassen. Erst dadurch aber hat sich ähnlich dann auch in weiteren Kreisen, bei Publikum und Kritik, eine Erkenntnis Bahn gebrochen, in welch unfehlbartheit erstaunliche Aufführung wie bisher solche Dinge zu hören gewohnt waren. Ganz ähnlich wie z. B. erst Walter Leistikow durch seine "unnatürlichen" Bilder dem Menschen von Berlin die Schönheit des Grünwaldes erschlossen.

Der Schauspieler unterscheidet aber, und das ist höchst bezeichnend, weich und vermag sich nur sehr selten so zürischhalten, daß er ein Gedicht als ein aus einer Stimmung heraus gemordenes, einheitliches und in sich lebensfähiges Gedicht wiederholt. Er verkennt, daß, was dabei nicht ausgesprochen ist, ebenso dazu gehört, als was in den Zeilen selbst gesagt ist. Er spielt sozusagen auf einer Ohrzeile ohne Rangabstand. Er könnte sonst einzelne Unterstimmungen nicht so herausholen, daß das Ganze als Ganze dabei in Stücke geht. Er könnte es nicht machen wie ein Kind, das bei einem Haus nur die Frontseite sieht und dem an einer Kommode die blühenden Blüten die Hauptfläche sind. An Stelle eines in sich geschlossenen Hauses gibt er so nichts als eine Handvoll glänzender Scherben. Er darf auch nicht darauf über den Raum hinüber sprechen, wie das Mode geworden ist. Auch Milan hat den Raum immer, je nachdem mehr und je nachdem weniger, anklingen lassen. Reime sind nicht bloß Spieler und Jierat. Sie sind nicht bloß gähnendes Anhängsel, wie eine Goldkette um den Hals einer schönen Frau. Sie sind nicht bloß Arabeske, sonst würden unsere Dichter in weit höherem Maße ihrer entarten. Reime sind rhythmische Notwendigkeit: Brücken, Stege, Spannen. Gedanken oder Stimmung zusammenzuhalten und weiterzuführen. Nur ein Kind wird sie für blohen Schmuck und blohen Jersey halten. Dritterseits aber begreift der Raum auch eine Art von Pause in sich und schon deshalb liegt nicht die Berechtigung vor, über ihn hinwegzuhören. Freilich, keine tote, schweigende Punkt-Pause, sondern die durchaus klänglich bleibende Pause mehr oder weniger lang andauernde Sprechens, trennend und verbindend zugleich. Wer Milan gehört hat und auf solche Dinge acht gab, konnte ohne Mühe be-

Die gestrige Kundgebung

der Berliner Börse

Dem in der heutigen Morgenauflage wiedergegebenen Wortlaut der in der gestrigen großen Protestversammlung gehaltene Entschließung tragen wir noch folgende Einzelheiten über den Verlauf der Aussprache, die uns unser Berliner Mitarbeiter berichtet, nach:

Die Versammlung, zu der sich auch Börsenchef von Frankfurt, Hamburg und Dresden angemeldet hatten (Leipzig war leider nicht vertreten), war sehr stark besucht; auch die Hochfinanz war durch erste Herren vertreten. Das folgte sich eigentlich von selbst vorstellen, aber es muß doch besonders hervorgehoben werden, weil man noch am Donnerstag aus der Vorbesprechungen den Eindeutsch mitnehmen mußte, daß die Großbanken in der Stempelfrage gegen Börse und Banken standen. Diese Sache wurde durch den Verlauf der Freitag-Versammlung gründlich befehligt. Geheimrat Frenkel, der die Versammlung eröffnete, gab zunächst eine Übersicht über die Entwicklung der ganzen Umstempel-Frage. Der Groeber-Stempel würde die mobilen Werte immobile machen. Der Reichsbahnhofchef selbst meinte sich gegen den Antrag mit Bedenken zu äußern, weil die Einschläge nicht erhöhen, sondern herabdrücken werde. Nicht aus Steuerflucht, sondern wegen der Interessen der Gesamtheit werde Widerspruch darüber erhoben. Bankier Kommerzienrat Löwenberg sprach darauf über die Bedeutung des Eisenbahnhandels auch für die Entwicklung der Industrie. Nun bat man über Überpehulung gesprochen. Aber was jetzt haben, ist gar keine Börse. Es ist gegen früher ein Wöhle. Dieses an einzelnen Stellen über die Ufer getreten ist. Aber was wollen diese Ausschreitungen bedeuten? Sind sie nicht aus den Verhältnissen zu verstehen? Nedner legt dann an einzelnen Beispielen zufriedenmäßig dar, wie der Groeber-Stempel endlich wirken würde. Große Freude wird in Paris und London ausbrechen, wenn wir aus Unkenntnis oder anderen Gründen werktolle Währung erzielen, wie es mit dem Groeber-Stempel geschehen würde. Mit dem Schiller-Wort: "Groß steht Britannien seinem Feind am Selbstschlaganfang." Nedner schloß: "Groß steht Britannien seinem Feind am Selbstschlaganfang." —

Dieckhoff Mankiewich von der Deutschen Bank betonte, daß es in dem Effektengehandel keinen Gegensatz zwischen Banken und Börse gebe. Wir alle haben nur ein Interesse, daß nämlich das Geschäft weitergeht. Wir haben der Regierung immer wieder ansehnbarerseits gesagt, daß sie sich in der Stempel-Frage irre. Nicht Spekulation, sondern Anlagebedürfnis ist es, was wir am Effektenmärkte haben. Nehmer kennt keinen Bankdirektor, der sich mit einer Erhöhung des Stempels auf 5 pro Mille einverstanden erklärt habe; alle hätten versichert, daß das unmöglich sei. Wenn die Währung so belastet wird, wie es jetzt geschieht, soll, wie soll man später die Befreiung, die die Industrie braucht, plazieren? Wie notwendig es ist, die Industrie so zu finanzieren, hat der Krieg gelehrt. Es ist Sache des ganzen Volkes. Einspruch dagegen zu erheben, daß das mobile Kapital so belastet wird; auch die großen Industriegesellschaften sollten sich diesem Protest anschließen. Martin Cohn von der Maklergemeinschaft erhebt im Namen der ganzen Maklergemeinschaft gegen den Groeber-Stempel schärfsten Einspruch. Wir protestieren nicht aus Mangel an Opferwilligkeit, wir protestieren, weil der Groeber-Stempel dem Reich schweren Schaden zufügen würde. Wer aber hat die Regierung jetzt beraten? Entweder wurde sie von Leuten, die nichts verstehen, beraten, oder von Leuten mit bösem Willen. Nicht mal Reichen von dem Zentralverein wurde gehabt. Die Steuer wird aus grenzenlosem Unverstände oder aus Unmoralität gegen die Börse gemacht. Der Effektenhandel ist eine wirtschaftliche Notwendigkeit. Ist das Mittelfeldstandspolitik, was man jetzt im Reichstage trifft? Die deutschen Börsen werden durch den Groeber-Stempel zu Winkelpfählen herabgedrückt. Wer dem Antrag Groeber zum Gescheit verhilft, läuft das englische Pfund gegen Deutschland (Weltall), und England paßt scharf auf jede Blöße im deutschen Wirtschaftsleben. Wer gegen den Antrag Groeber kämpft, hilft dem Ganzen durch Sieg zum Frieden.

Nachdem noch eine Reihe Redner, u. a. im Namen des Deutschen Bankbeamten-Vereins Generaldirektor, jeder nachdrücklich Protest gegen die Eröffnungsfesten eingezogen hatten, wurde die bekannte Entschließung einstimmig angenommen.

Bern, 6. Juli. (Eigenes Drahtbericht) Der Streik in Tessin breitete sich immer mehr aus. Weit in Engano streiken jetzt über 1000 Arbeiter und Arbeitnehmer.

merken, wie er hier aufs allerfeinste abzuwenden wußte, und wie gerade die Anwendung der Pause überhaupt zu seinem durchdachten Vorfragsmittel gehörte.

Mozart-Jahrs V. (Figaro's Hochzeit.) Zur Freude an Mozarts unvergleichlichem Meisterwerk, dessen schöne Wiedergabe eins der jährlichen künstlerischen Verdienste Professor Otto Lohes bezeichnete, gesellte sich gestern das Interesse an der Neuauflistung des Titelhelden. E. Poisson gestaltet den Figaro höchst individuell. Vielleicht gibt er seinem Wesen etwas zuviel an Strenge und Energie und läßt ihn vollends im Anfang betrachte als großen Tragöden erscheinen, jedenfalls mehr Beaumarchais als Mozart — den an sich schriftlich konstituierenden Heldenspieler niederen Standes zum Herrnmeister, dessen Rolle mit der Revolution ausgelöscht sein sollte. Kann wohl auch nicht jeder alles das aus Mozarts Musik heraus hören, so spannt doch diese Auffassung und konsequente Durchführung unfraglich die Anteilnahme außerordentlich, und vor allem bildet sie uns neue die glänzende Beziehung einer hohen Talentprobe. E. Poisson erwies sich immer mehr als bedeutender Künstler des Charakterstufs, insbesondere, wie fürstlich auch sein Depoerole evident zeigte, als gegebenes Vertreter des Buffonsthes. Seinem Intellekt und Darstellungsvermögen ist es gegeben, daß ganze Genie auf ein bedeutendes Niveau zu heben, im Rahmen der Oper wirkliche Menschen hinzustellen und dem Humor einen tiefen und lebhaft schwungenden Grundton zu verleihen. So sei u. a. von Poisons Klopfer erinnert, der im Individuum die ganze Lust unüberstreichlich wiederholt. Und ich bin keinen Augenblick im Zweifel, daß der Künstler ferner einen Beckmesser hinstellen könnte, der, Bankrechts würdig, auch unserer Bühne nur zur Ehre gereichen würde. Mit seinem Figaro (und auch C. Alberts verkannten Bassoflo) verglückt,

Deutsch.-ungar. Heeresbericht

Wie, 6. Juli. Amlich wird gemeldet:

In der Piave-Mündung hielten die Kämpfe auch gestern an. Am Südflügel der dortigen Stellung vermochte und der Feind gegen den Hauptangriff zurückzudringen.

An der venezianischen Gebirgsfront beschönigte sich gestern die Tätigkeit beiderseits auf Geschütze. Heute früh unternahm der Italiener im Solatolo-Gebiet und bei Asago erneut heftige Vorstöße, die überall abgeschlagen wurden.

Der Chef des Generalstabes. (W. T. G.)

Der siebente Kriegsrat der Entente

Basel, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht) Nach einer amlichen Pariser Kavasmeldung hat der Oberste Kriegsrat soeben seine siebente Tagung abgehalten. Er hat die italienischen Armeen und dem italienischen Volk für den denkwürdigen, über die österreichische Armee davorliegenden Sieg einen aufrichtigen Glückwunsch ausgesprochen. Er glaubt, daß dieser an einem glücklichen Wendepunkt des Krieges davorliegende Sieg einen wertvollen Beitrag liefert zu der auf den Entsatz gerichteten Kraftanstrengung der Alliierten. Hervorzuheben ist an dieser Tagung die Teilnahme von Sir Robert Borden, dem ersten Minister Kanadas, Hughes, dem ersten Minister Australiens, M. A. S. dem ersten Minister Neuseelands, Lloyd, dem ersten Minister Neufundlands und der meisten der übrigen Minister der Dominions des britischen Reiches, die in der dritten Sitzung von Lloyd George vorgestellt wurden. Im Namen des Obersten Kriegsrates sprachen Clémenceau und Orlando den Vertretern der englischen Kolonien ihren Dank aus für die glänzenden Dienste, die die englischen Kolonialtruppen auf dem Schlachtfelde erwiesen haben. Unter den anwesenden Personen befanden sich Clémenceau, Lloyd George, Orlando, Pichon, Valsour, Lord Milner, Sonnino, General Foissac, Sir Henry Wilson, Marshall Haig, General Pershing, der belgische Generalmajor Guillaumé und die ständigen militärischen Vertreter der Alliierten in Versailles.

Ein falscher Kerenski in Paris?

Frankfurt a. M., 6. Juli. (Eigener Drahtbericht) Aus Genf meldet man der "Frk. Ztg." In Paris scheinen Zweifel aufgetaucht zu sein an der Echtheit Kerenskis, der sofort nach der Londoner Arbeitserkongress in der französischen Hauptstadt erschienen ist. Es wurde bereits bemerkt, daß der Abg. Monfort, der Kerenski sprach, ihn sehr verändert gefunden hat. Im "Petit Parisien" drückt sich der wieder in Paris weilende Petersburger Korrespondent dieses Blattes noch auffallender aus: "Kerenski ist", so erzählt er, "beinahe unkenntlich geworden, und ich, der ich so oft mit ihm gereist bin, glaube, daß ich ihn nicht wieder erkannt hätte, wenn ich ihm so, wie er mir gestern erschien, in Petersburg begegnet wäre. Er erscheint in seiner bürgerlichen Kleidung kleiner, auch hat er seine Haartracht geändert. Früher trug er schulblonde, in die Höhe gekämpte Haare, jetzt sind sie grau und flach gekämmt, mit einem Schleif in der Mitte. Kerenski hat die Hilfe der Entente angerufen. Da aber nur Japan diese Hilfe bringen könnte, so kommt das Aufstreiten Kerenskis darauf hinaus, daß die russischen Sozialisten tatsächlich durch seinen Mund um die japanische Intervention gebeten werden." Werde sie von ihm Willen. Die Steuer gegen die Schaffenspoli- warden werden. Der Pfund Antrag erg zum Deutschen Protest kannen Ent- Strelk Lugano sie gerade genen Vor-

Nachdem jetzt die Zweifel an der Echtheit Kerenskis in die Öffentlichkeit gedrungen sind, ist es übrigens wahrscheinlich, daß man bald überhaupt nichts mehr von ihm hören wird.

Das irische Chaos

Haag, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht) Holländisch Neunschau meldet aus London: Die Totsache, daß der Proklamation an die Sinnseiner sofort die Hausschüsse folgten, hat vollständig übertrafen. Nur in Mount Bellow und Umgebung nahm die Opposition heftigen Charakter an, so daß der Oberbefehlshaber sich veranlaßt sah, auf der ganzen Insel alle Versammlungen, Prozessionen und Zusammenkünfte zu verbieten.

Die Ausschaltung der deutschen Konkurrenz

Amsterdam, 6. Juli. (Eigener Drahtbericht) Laut "Daily Express" haben die "Peninsular and Oriental", die "British India" und die "Ceylon Line" ein Abkommen für die Fahrt ab Antwerpen noch

Friedensschluß derart getroffen, daß regelmäßig ein Dampfer in Antwerpen zum Laden von Waren verfügbar sein wird. Das englische Geschäftskabinett hoffen dadurch die Fahrt auf dem Kontinent, die früher in deutschen Händen war, an sich zu ziehen.

Haag, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht) Der englische König empfing im Buckingham-Palast eine Abordnung der internationalen parlamentarischen Handelskonferenz. In einer Rede erklärte er u. a.: "Die Einheitlichkeit der Aktion der Alliierten in Handel und Marine- und militärischen Angelegenheiten ist einer der größten Faktoren unserer Kraft. Es ist zu wünschen, daß Sie in künftigen Friedenszeitungen genau so zusammenwirken werden, wie Sie es während des Krieges getan haben. Diese Übereinkunftung im Handelsgebiet dürfte ein Vorbild für das allgemeine Friedensrecht sein, dem wir mit gesetzlichem Vertrauen auf den Endtag entgegensehen."

Unruhen in Südafrika

Haag, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht) Reuter meldet aus Pretoria: General Botha richte eine Proklamation an alle Völker Südafrikas, in der er sie auffordert, sich durch feindliche Agitation nicht verführen zu lassen. Botha erklärte, die Regierung habe die Mitteilung erhalten, daß die bestehende Staatsform mit Gewalt gefährdet werden sollte. In den letzten Tagen seien energische militärische und politische Maßnahmen notwendig gewesen, bei welchen es zu schweren Unruhen und wahrscheinlich auch zu ernsten Verlusten an Leben gekommen wäre. Botha erklärte schließlich, er sei erfreut, daß die Führer politischer und industrieller Organisationen Aufrufe verbreiten, in denen sie auffordern, sich jeglicher Gewaltmaßregeln zu enthalten.

Letzte Drahtnachrichten**Folgen der holländischen Wahlen**

Haag, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht) Der Sozialistenführer Troelstra erklärte in Amsterdam, daß die rechte Seite des Ministeriums übernehmen wird. Trotz dieser Neuerung Troelstra erkennt es zweifelhaft, daß die rechte Seite die Bildung des Kabinetts übernehmen wird. Mehr und mehr kommt die Auffassung an Raum, daß ein gemischtes Kabinett aus allen Parteien zusammekommen wird. Die Sozialistenpartei wird sich am Kabinett nicht beteiligen; denn es ist kaum anzunehmen, daß sich die übrigen Parteien bereit finden lassen, die Grundzüge des sozialistischen Programms zu den Freiheiten zu machen, jenseits da die Sozialisten u. a. die Verstaatlichung der Schifffahrt fordern. Die Sozialistenpartei wird also in der neuen Kammer die Rolle der Opposition übernehmen. Die schweren Verluste, die die Liberalen bei den letzten Wahlen erlitten haben, hatten zur Folge, daß einer der ausgesprochenen Deutschtässer, nämlich der Herausgeber der sogenannten "Grünen Wochezeitung", von Hamel, seinen Sitzen in der zweiten Kammer verloren. Es ist nicht ausgeschlossen, daß noch eine zweite Dame in die zweite Kammer eintritt, da die Treubdtsch gewählt ist und somit möglichweise noch ein Platz für eine Vertreterin des Wirtschaftsbundes frei wird.

Haag, 6. Juli. (Eig. Drahtbericht) Die revolutionäre sozialistische Partei Hollands, die bisher in der Kammer nicht vertreten war, erwähnt bei den vorgegangenen Wahlen zum ersten Male drei Sitze. Wie verlautet, wird der Führer der Partei, Wim Koop, sofort nach Zusammentritt der Kammer einen Antrag stellen, daß das vorgegebene zurückgewogene Kabinett in den Untergesetz verfehlt wird. Der Antrag der neuen Partei dürfte im Parlament nur einen Hellersterfolg erzielen.

Der unentwegte Lake Jonescu

Haag, 6. Juli. (Eigener Drahtbericht) Aus London wird gemeldet: "Daily Chronicle" erfährt: Lake Jonescu hat in einer Presseunterredung gesagt, daß rund 100.000 Volk lebt im Glauben an den Endtag der Alliierten. Es besteht gegenwärtig keine tatsächliche rumänische Regierung.

Bern, 6. Juli. (Eigener Drahtbericht) Lake Jonescu wird über Italien, wie "Journal de Genève" mittelt, nach Paris, London und Washington reisen, um dort den Präsidenten Wissen für die Sache Rumäniens zu interessieren.

Berliner Börse

(Eigener Drahtbericht)

Berlin, 6. Juli, 1 Uhr 30 Min. Die Börse hat heute ihre Tätigkeit in vollem Umfang wieder aufgenommen. Die gestrige gewaltige Kundgebung der Bank- und Börseninteressen dürfte, so nimmt man an, auf den Reichstag nicht

eine Wirkung haben und die Einheitskraft, mit der alle Sehnsüchte gegen den Antrag Großer Front gemacht haben, stärkt das Vertrauen, daß die Beschlüsse der zweiten Lesung ungestört werden und einer milderen, erträglicheren Form Platz machen. In ihrer Hoffnungsfreude geht die Börse so weit, daß sie die Wiederherstellung der Beschlüsse der ersten Lesung für möglich erachtet.

Geschäftlich bot der Verkehr heute ein freundliches Bild, da das Angebot nach wie vor gering war, anderseits für einzelne Industriepapiere größere Nachfrage hervortrat. So konnten am Montanaktionsmarkt die meisten Hüttenscheine, in erster Linie Bochumer, Deutsch-Luxemburg, Bismarckhütte, Rheinstahl und Rombecker kräftig anziehen, ohne daß allerdings die höchsten Tageskurse voll aufrechterhalten wurden. Mannesmannscheine waren erholt. Kohlenaktien bewegten sich auf leichtem Stande.

Elektrizitätswerke zogen um Bruchteile an. Rüstungsaktien waren unheimlich. Daimler lagen abgeschwächt. Einheitlich fest lagen dagegen Kalipapiere im Zusammenhang mit der Preiserhöhung für Kali. Schiffspapiere schlossen nach Schwankungen auf letztem Stande. Im übrigen sind von den variablen Werten nur noch Orientbahnen als höher zu erwähnen. Im freien Verkehr hoben sich die Kurse durchweg kräftig. Deutsche Maschinen, Flender, Menden und Schwerin, sowie Lothringer Hüttentheorie standen vorzugsweise in Nachfrage. Auch Polyphon waren etwas höher. Besonders lebhaft gestaltete sich der Verkehr in Petroleumaktien, wobei Deutsche Petroleum mit einer markanten Steigerung die Führung hatten. Die heimischen sowie die österreichisch-ungarischen Anleihen bewahrten feste Haltung. Nachfrage trat für Sproz Mexikaner hervor. Der Geldmarkt hatte alte Sätze.

Berlin, 15. Uhr.

Die mit Einheitskursen notierten Papiere strebten allgemein nach oben, da die Nachfrage mit der geringen verfügbaren Ware bei weitem nicht befriedigt werden konnte. Als höher sind zu nennen: Bachmann & Ladewig, Stahlwerk Linzendorf, Düsseldorfer Eisen- und Draht, Rositzer Zucker, Adler Glasbläten, Stöhr, Berlin-Anhalter Maschinen, Vereinigte Handelsbank, Westergothen und Bemberg. Niedriger wurden gehandelt Schwartzkopff und Simonius.

Leipziger Börse vom 6. Juli

Das Aussehen der Börse hat sich im Laufe der Woche wesentlich verbessert. Die Stimmung war heute zuversichtlicher und das Geschäft angeregter. Auf dem Gebiete der Industriepapiere besserten sich Manufaktur-Kuxen nicht unerheblich. Am Maschinenpapier liegen Hartmann, Pöttinger, Germania, Sondermann & Stier, Hallesche Zimmermann, Wotanwerke, Schubert & Salzer, Leuchtmacher sowie Richard & Herling höher. Chemnitzer Zimmermann, Pittler, Würker & Krusch u. a. m. waren unverändert. Abgeschwächt waren Köllmann. Während Poegs ansteigen konnten sich Hugo Schneider nicht behaupten. Auch Kistner wurden niedriger bewertet.

Textilwerte erfuhrn mehrfach Steigerungen, so Textillose, Chemnitzer Aktienpinner, Leipziger Wollkämmerei, Tittel & Krüger, Tränkner, Kammgarn Harthau, Wernshausen Vorzüge, Weißthaler, Färbergl. Glauchau und besonders Stöhr. Demgegenüber konnten sich Kammgarn Glauchau, Meerane, Bachmann & Ladewig sowie Norddeutsche Wolle nicht voll behaupten. Unter den Zuckerpapiere zeichneten sich Rositzer durch Aufwärtsbewegung aus, während die übrigen Werte dieser Kategorie sowie Wurzner Kunstmühlen, Sachsenburg, Riquet und Brauereipapiere Veränderungen nicht erfuhrn. Unter letzteren taten sich Altenburger Bier durch Nachfrage hervor. Musikaktien lagen nicht ganz einheitlich. Während Piano Zimmerman und Ludwig Hupfeld ansteigen, bröckeln Polyphon ab. An sonstigen Industriepapiere waren Wessel & Naumann, Weber, Fritz Schulz, Dux, Fritzsche, Sachsisches Bronze und Beudener Ziegel sowie Helms & Co. höher, während Abweichungen kaum zu Beträgen kommen.

Am Markt der Transportwerte haben Große Leipziger Straßenbahn alten Kurs. Ausgeiger Gemüsehände konnten sich nicht voll behaupten. Bankaktien hatten nur kleinste Geschäfte. Höher lagen Allgemeine Deutsche Credit-Anstalt, wogegen Leipziger Hypothekenbank und Bank für Grundbesitz nicht preishaltend waren.

Am Anlagenmarkt blieb sächsische Rente unverändert. Höher lagen 4%pro Ungarn von 1914. Alten Kurs hatten 5%pro preußische Konsolid. Für österreichische Goldobligationen zeigte sich Kaufbegehr. Von Stadtanleihen kamen 3- und 3½%pro Leipziger in Verkehr. In Pfandbriefen wurden 4%pro Landwirte und 3½%pro Erblander gehandelt. Vn. Industriebölligationen erzielten 4%pro Mandelder besserer Preis.

Gegen Stahl und der Börse kamen Lingnerwerke und Hallesche Zement niedriger in Verkehr. Nachbörßlich erhielten Färbergl. Glauchau noch eine nicht unerhebliche Steigerung.

Hauptgeschäftsleiter: Dr. Erich Goetsch.

Gesamtvermögen des Geschäftsführers Dr. Polzin: Gross-Gutow; für die Handelsleitung Waller-Schönau; für Brotzeit, Möblierungsgesellschaften, Geschäft J. Hellend; für Kauf und Wettbewerb Dr. Schmid; für Groß-Gutow Dr. Eugen Segatz; für Spez. Güter und Betriebe Dr. Ernst Schröder; für den Zwischenhandel Petermann-Wolff. Druck und Verlag: Leipziger Kapital-Dr. Reichelt u. Co. Gestaltung in Leipzig. Berliner Schriftleitung: Dr. Michael Böhl.

Das Feuer

(Tagebuch einer Korpalschaft)

Von

Henry Barbusse.

Copyright 1917 by Rascher & Cie., Zürich.

Argovia.

Der Abend kam leise über's Land, und ein sanfter Wind, sanft wie ein flüsterndes Gespräch, begleitete ihn. Die Häuser saßen nebeneinander an der bläuerlichen Landstraße, die auf einige Schritte den Anstrich einer Stadtstraße hatte. Durch die bleichen Fenster drang das Licht des Himmels nicht mehr ein, denn Lampen- und Kerzenlicht brannte und vertrieb den Abend aus den Zimmern, und man sah Schatten und Licht von Augenblick zu Augenblick den Platz wechseln.

Vor dem Dorfe, draußen bei den Feldern, irrten unbewaffnete Soldaten umher, die Nase in der Luft. Unter Tagende blieb und wir genießen dieses traumatische Nichtstun, dessen Güte man empfindet, wenn man wirklich matt und müde ist. Es war ein schöner Abend; die Ruhe hatte begonnen und man träumte von ihr. Der Abend aber schien die Gesichter ernst zu stimmen, bevor er sie in seine Schatten hüllte, und die Lauterkeit der Dinge spiegelte sich auf ihnen.

Da trat Sergeant Guibard an mich heran, sah mich beim Auge an und zog mich fort.

— Komm, sagte er zu mir, ich will dir was zeigen.

Am Ausgang des Dorfes standen reichlich in Reihen stille Bäume, an denen man vorüberging; dann und wann, wenn der Wind über sie strich, neigten sich schüchtern die weiten Äste mit majestätischer Ruhe.

Guibard ging mit voraus. Er führte mich in einen krummen Hohlweg, auf beiden Seiten stand eine Heckenreihe, deren Gipfel ineinanderreichten. Wir gingen eine Weile, umgeben von jarem Grün. Ein leichter Lichtstrahl drang noch von der Seite über den Weg und streute runde, hellgelbe Flecken aus wie Goldmünzen.

— Es ist schön hier, sagte ich.

— Er sprach kein Wort, guckte nach rechts und links und blieb plötzlich stehen.

— Hier irgendwo muß es sein.

Er führte mich jedoch einen kurzen, steilen Weg hinauf aus Feld; drum herum standen große Bäume im Viereck. Es duschte stark nach gemähtem Heu.

— Schau, sagte ich, als ich den Boden beobachtete, hier ist die Erde ganz zertritten. Hier hat sich eine Jeromone abgespielt.

— Komm, sagte Guibard zu mir.

Er führte mich auf das Feld, nicht allzuweit hinein. Dort standen ein paar Soldaten beieinander und sprachen leise. Mein Begleiter streckte die Hand aus.

— Hier ist es, sagte er.

— Ein paar Schritte vor dem jungen Baum stand ein niedriger, kaum einen Meter hoher Pfahl aus der Erde.

— Hier ist heute morgen der Soldat vom 204en erschossen worden. — Nachts haben sie den Pflock eingerammt. Am Morgengrauen haben sie den Mann hergeholt. Die Leute von seiner Korpalschaft haben ihn erschossen. Er hatte sich aus dem Schüttengraben drücken wollen; während der Ablösung war er zurückgeblieben und war ganz sachte ins Quartier zurück. Weiter hat er nichts verbrochen. Wahrscheinlich haben sie ein Exempel statuieren wollen.

— Wir nähern uns der Soldatengruppe, die sich leise unterhält.

— Bewahre, sagte einer. Es war kein Galgenstrich; es war so ein kleinerster Kerl, wie man sie manchmal sieht. Wir waren miteinander eingerückt. Er war ein Mensch wie wir, nicht mehr und nicht weniger — ein bissel bequem, weiter nichts. Er stand seit Kriegsbeginn in der vordersten Linie, und ich hab ihn nie besiegen gesehen.

— Nur hast du aber nicht alles gesagt; leider hatte er eine äble Vergangenheit. Ihrer zwei, weißt du, haben das Stückchen ausgeführt. Der andere hat zwei Jahre Gefängnis gekriegt. Über Cajard wegen einer Strafe, die er aus dem Militär noch hatte, ist um die mildernden Umstände gekommen. Er hatte mal im Zivil irgend was im Suff angedreht.

— Man sieht ein wenig Blut auf dem Boden, wenn man hinschaut, sagte ein Mann, der über die Stelle sich bückte.

— Nichts hat geklitten, erzählte ein anderer, die ganze Jeromone von A bis Z, der Oberst zu Pferd, die Degradation; dann haben sie ihn angebunden an diesen kleinen Pfahl, an den Viehpflock. Kniehoch hat er müssen oder auf den Boden hocken mit so nem kleinen Pfosten.

— Es wäre nicht zu begreifen, sagte ein dritter, wenn nicht die Geschichte mit dem Exempel gewesen wäre, was der Sergeant vorhin sagte.

Auf dem Pfosten standen Ausschreiter und Proletarier, die die Soldaten drausgekratzt hatten. Ein rohes, aus Holz geschmiedetes Kriegskreuz war daran genagelt mit der Aufschrift: "Dajat, seit August 1914 eingerückt, das dankbare Frankreich."

Es war schauderhaftes Werk. Wasser und Wind fuhren an die Vorbergewände, überschwemmten und zerwühlten die Wege und höhlten sie aus. Durch den dichten Regen hindurch schien an jenem Morgen die Lands

